

CRYLAX

714 Route de Plessy
74300 THYEZ FRANCE
Tel : 0033 450 960 920

E-mail: info@crylax.com

[HTTP://WWW.CRYLAX.COM](http://www.crylax.com)

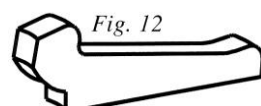
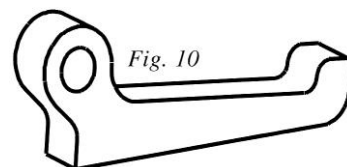
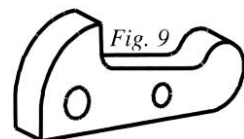
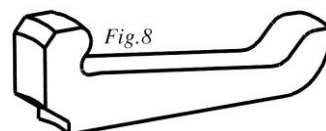
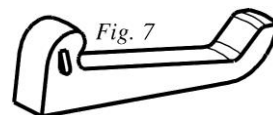
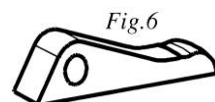
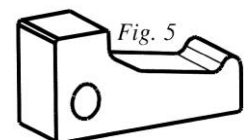
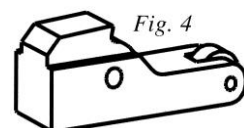
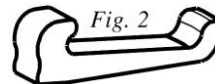
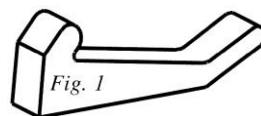
CS2020



Chiens de serrage
Toggles

Chiens de serrage - Toggles

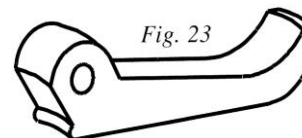
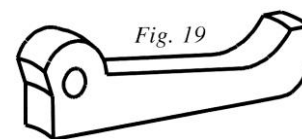
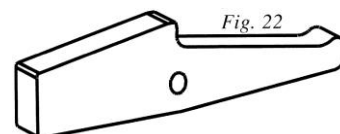
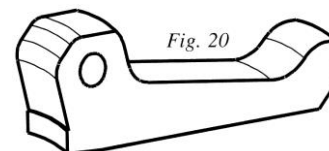
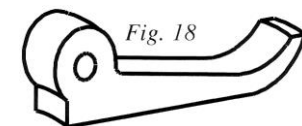
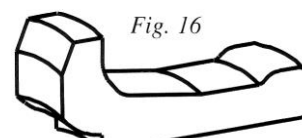
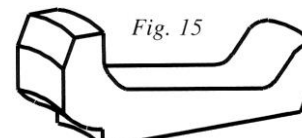
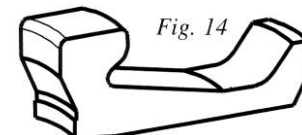
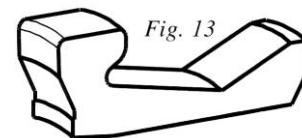
Code	S	L	F	H	Fig.	Machines*	N
084.007	15	84	-	25	1	Akebono MINC 26	
084.015	15.5	103.5	-	26.7	2	ATA 25	2
084.016	19.5	103.5	-	26.7	2	ATA 40	2
084.019	10	92	8	28	22	Bechet 19	
084.028	6	54.5	3	16	3	Bechler A7 - A10	2
084.028B	6	54.5	4	16	3	Bechler A7 - A10	2
084.039B	12	76.2	6	28.6	4	Bechler B20 (dernier modèle)	2
084.050	14.5	55	8	24	5	Bodem P 26 - 32	2
084.069	12.5	61	-	15.5	2	Brown & Sharpe 00	2
084.076	9.5	53	6.35	12.6	6	BSA Acme Gridley 5/16,7/16	
084.077	15.9	66.5	8.34	19	6	BSA Acme Gridley 1"	
084.100	19.8	75	3	20	7	Camporesi A42 - 60	3
084.130	9	70	-	18	7	Caser TA 26 - 30	3
084.145	12	92.5	-	26	8	Caser TA45	3
084.150	14	92.5	-	26	8	Caser TA50	3
084.166	8	60	7	24	9	Ceriotto 32	2
084.162	6	52	4	17.5	21	Citizen G16	
084.162B	10	72.3	8	24	21	Citizen 32	
084.162C	8	55	6	20.2	29	Citizen L20	
084.169	6	50	6.35	18.3	38	Conomatic 9/16	
084.175B	25	84	8	30	10	DAR 46	2
084.175	25	84	10	30	10	DAR 71	2
084.176	30	100.5	10	38	10	DAR 90	2
084.220	7	50	6	19	11	Feinler FA10 - FA15	2
084.224	6	57	4	15.5	3	Gauthier GM12 - 15	2
084.229	9	62	-		12	Gildemeister AS12	18
084.230	9	67.5	-	19.2	12	Gildemeister AS16/20	18
084.230A	11.5	67.8	-	-	12	Gildemeister GS20/6	18
084.230B	8	60.5	8	-	41	Gildemeister GM16AC	18
084.230C	10	53.5	7	-	42	Gildemeister GD16	pm
084.230D	10	58	7	25	43	Gildemeister GLD20-25-32	
084.230E	10	52.6	7	28.6	42	Gildemeister GD20	
084.230F	10	58	-	23.5	43	Gildemeister GD20	
084.230G	10	54.5	-	29.1	42	Gildemeister GD32, Sprint32	
084.230H	10	54	7	25.5	42	Gildemeister Sprint 42	
084.230L	10	56.2	7	24.3	43	Gildemeister GD16	
084.230-9	13	99	10	32	44	Gildemeister Sprint 42	
084.231	20	65	-	21.8	16	Gildemeister AS25 (deutsch)	18
084.232A	24	73	-	23.5	13	Gildemeister AS32	18
084.232B	24	73	-	24	13	Gildemeister AS32	18
084.232C	24	73	-	25	15	Gildemeister AS32	18
084.232D	24	66	-	25	16	Gildemeister AS32	18
084.233	8	54	-	14	12	Gildemeister ASL10	
084.233B	19.5	102	-	30	39	Gildemeister HB989 - W001	
084.233C	11.8	65.5	-	22.1	39	Gildemeister GM C20/S	
084.233D	15.5	95.5	-	29.8	39	Gildemeister GM35/8	
084.234A	30	73	-	25	13	Gildemeister AS48	18
084.234B	30	80	-	24.5	14	Gildemeister AS48	18
084.234C	30	80	-	25.7	15	Gildemeister AS48	18
084.234D	30	74	-	25.7	16	Gildemeister AS48	18
084.235	13	34	-	15.4	17	Gildemeister AS28	18
084.240	10	74	6	22	18	Giorgi GM20, 25, 30, 32	3
084.958008	8	57	-	17	2	Hanwa SL16S	
084.959	12	85	-	22	2	Hanwa 26/SL32 HE	
084.260012	12	57	-	17	40	Hanwa	
084.261014	14	85.8	-	23	40	Hanwa STL32 - 35	
084.262012	12	57	-	17	40	Hanwa XD	
084.263012	12	88	-	23	40	Hanwa SM 02026001	



*Les marques dans ce catalogue ne sont citées qu'à titre informatif et demeurent la propriété de leurs dépositaires.

Chiens de serrage - Toggles

Code	S	L	F	H	Fig.	Machines*	N
084.270	12	75	-	25	7	Imami IC16 – R28	
084.310	11.8	66	-	17.2	2	Index ON12 – OR12 – DG12	2
084.311	13.8	66	-	17.2	2	Index ER25 Hydraulic	2
084.320	11.8	74	-	20	2	Index 12	2
084.330	13.5	74	-	20	2	Index 18 – 25 – C19 – ER25	2
084.350	15.5	74	-	20	2	Index C29	2
084.351	15.5	100	-	24.2	2	Index 24 – B30	2
084.360	19.8	100	-	24.2	2	Index 36 – 52 – B42 – B60	2
084.366	20	88	-	23	45	Index KS 32 – 42 – 50	18
084.393	16	69	12	40.5		Iralag 35 - 45	
084.420	10	73	6	19.5	19	ITS 26	3
084.450	17.5	88	8	28	20	ITS 36 – 42 – 60	3
084.465	8	73	-	18.3	7	K.Hoffman H15 K.Hunger 15	2
084.480	10	70	3	26		Lange T35	
084.330	13.5	74	-	17.2	2	Logos L18 – L24	2
084.510	15.5	100	-	24.2	2	Logos L30	2
084.520	18.4	100	-	24.2	2	Logos L36 – 42 – 52	2
084.530	21.3	100	-	24.2	2	Logos L64	2
084.532	25	100	-	24.2	2	Logos L68	2
084.543	12	70.6	7	24	10	Manurhin PF/TR 22 – 25	2
084.549	15.5	91	10	32.5	10	Manurhin PF TR 32 – 42	2
084.260B	12	57.9	-	17	40	Manurhin	
084.558	11	53	-	17	7	Mauri 20	3
084.560	10	58.6	6	21.5		Miyano BJ26	
084.564A	8	54	6	28		Nexturn actual 12 - 18	
084.564B	12	61.3	6	26.85		Nexturn 12-20-26-32-38	
084.570	6	35	3	14.2	21	Petermann P4	2
084.571	7	55	4	16.2	3	Petermann P7	2
084.572	7	68	4	19	3	Petermann P7R	2
084.572B	7	68	5	19	3	Petermann P7R	2
084.577	10	99	5	22	22	Petermann P16	2
084.581	26	120	12	28		Pittler PRC50/16	18
084.583	14	76	10	32	37	Record 42	
084.584	8.5	60	-	18	2	Rotarix 20-25-30-32	3
084.620	14.5	73	6	24.5	24	Saic A26-30-32-35	
084.621	14.5	73	6	26.5	24	Saic A26-30-32	
084.622	14.5	73	6	20	23	Saic A26-30-32	
084.600	10	1	-	18	7	Saic B26	3
084.610	12.4	72.5	2	18	7	Saic B30	3
084.640	14.5	82	2.5	23.5	7	Saic B45	3
084.630	10	53	8	28	9	Saic DP5/26	2
084.650	12	62.2	-	19	25	Schaublin 102 – 120HP	
084.662	13.5	58	-	18	27	Schutte SE16	18
084.664	13.5	59	-	18.5	27	Schutte SE25-SD25	18
084.665	18	93	-	26.2	28	Schutte SE32-VD32-SD32	18
084.680	10	73	6	27	43	Star NC16	
084.683	12	50	8	25.5	26	Star KNC32B – SNR32	
084.683B	14	69.1	8	30	26	Star KNC32	
084.686	12	67.5	2.5	18.8	2	Steinhauser STF16	
084.688	12	68	8	23	10	Steinhauser STF25	
084.690	14	81	3	22.2	2	Steinhauser STF36	
084.720	6	44	4.5	16	29	Strohm 45	2
084.730	7	50	6	21	11	Strohm 125 NAR	2
084.730B	7	50	6	21	11	Strohm 75 - 105 - 125AS	2
084.731	7	50	8	21	11	Strohm 125NAR + pins	2
084.731B	7	50	8	21	11	Strohm 75 105 125AS + pins	2
084.740	12	90.5	9	31	3	Strohm 205-255 (old)	2
084.745	13.8	92	8	26	30	Strohm 205-255 (last)	2



*Les marques dans ce catalogue ne sont citées qu'à titre informatif et demeurent la propriété de leurs dépositaires.

Chiens de serrage - Toggles

Code	S	L	F	H	Fig.	Machines*	N
084.762	25	76	10	37	31	Tarex TH64	2
084.530	21.5	100	-	24.2	2	Tarex L32 - 42 - 52	2
084.351	15.5	100	-	24.2	2	Tarex L42 - 52 - 64	2
084.770	12	85	8	28	-	Tobre 20	
084.790	6	43	4.5	16	3	Tornos T4	2
084.792	7	60	5	18.3	32	Tornos M7	2
084.792B	7	60	6	18.3	32	Tornos M7	2
084.793	7	62.8	5	18	3	Tornos MS7	2
084.794	11.8	66	-	17.2	2	Tornos R7 - R10	2
084.795	9	71.3	7	24.3	32	Tornos M15	2
084.795B	9	55	6	21.3	3	Tornos NA12	2
084.796	13.5	74	-	20	2	Tornos R16	2
084.798	12	91	8	30	32	Tornos 20	
084.799	12	103	8	30	32	Tornos 25 sur commande	
084.810	9	62	...	17	7	Traub A15 (old)	2
084.830	10	70	...	18	7	Traub A15	2
084.830	10	70	...	18	7	Traub A20 - 25	3
084.831	12	70	...	18	7	Traub A15	2
084.831	12	70	...	18	7	Traub A20 - 25 - TC15	2
084.870	14	72	...	20.7	7	Traub A26 - 36 - 42 - 45 - 60	3
084.920	12	75	2	18.3	33	Traub TD16 - 26 - 36 - TG42	3
084.950	18	84	...	22	34	Traub TB30-42-60 - TK42	3
084.958	12	57	-	17	2	Tsugami S20-BS20BE	pm
084.958B	8	26	-	13	2	Tsugami S20-BS20BE subspindle	
084.958	12	57	-	17	2	Tsugami NP20-BS20BE Subspindle	
084.958C	7.94	51	-	14.14	2	Tsugami L10	
084.958D	12	57	-	19	2	Tsugami BZ205E	
084.959	12	85	-	22	2	Tsugami NP20	pm
084.959	12	85	-	22	2	Tsugami Mori BS32	
084.220	7	50	6	19	11	Unamuno 15	
084.350	15.5	74	-	20	2	Unamuno 25	
084.968	11.5	70	8	29.4	24	Unimat 25	
084.978	18.25	56.35	7.93	19.2	35	Wickman 5/8	18
084.979	18.25	77	11.11	26.1	35	Wickman 1"	18
084.979B	7	72.9	6	25	35	Wickman B32	
084.982	27.8	100	14.28	35.7	35	Wickman 1"3/8 - 1"3/5	18
084.990	7	67.8	4	16.5	36	Wirth & Gruffat TCN12	
084.990B	7	67.8	5	16.5	36	Wirth & Gruffat TCN12	
084.457	15.5	98	3	27		Yator 42	

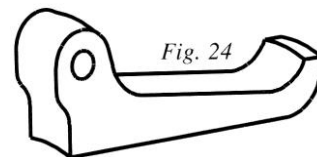


Fig. 24

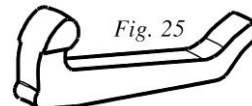


Fig. 25

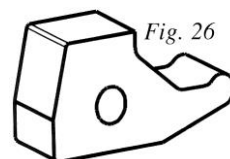


Fig. 26

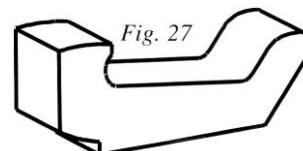


Fig. 27

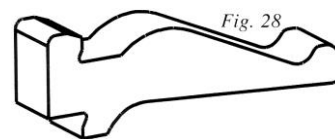


Fig. 28

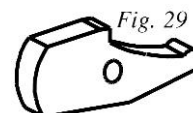


Fig. 29

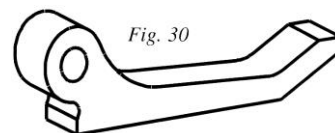


Fig. 30

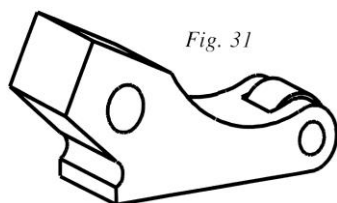


Fig. 31



Fig. 32

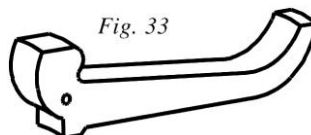


Fig. 33

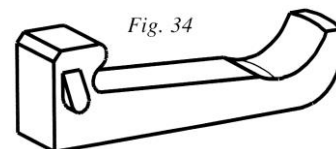


Fig. 34

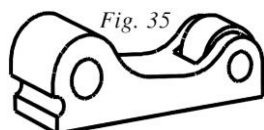


Fig. 35



Fig. 36

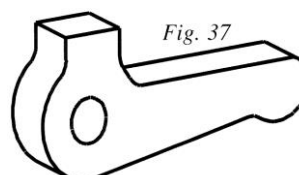


Fig. 37



Fig. 38

*Les marques dans ce catalogue ne sont citées qu'à titre informatif et demeurent la propriété de leurs dépositaires.

Chiens de serrage - Toggles

 <i>Bechet 7-10-12</i>	 <i>Bechler A7-A10-AR10</i>	 <i>Feinler FA 10</i>	 <i>Gildemeister AS16-20-GS20</i>
 <i>Gildemeister GM16</i>	 <i>Index 12</i>	 <i>Index C19</i>	 <i>Index 24</i>
 <i>Index B42</i>	 <i>Manurhin 22</i>	 <i>Manurhin 42</i>	 <i>Manurhin 80</i>
 <i>Petermann P7</i>	 <i>Petermann P7R</i>	 <i>Schutte SA-AF-67-81</i>	 <i>Schutte SE25-26</i>
 <i>Strohm NAR125</i>	 <i>Strohm AS-NAR125</i>	 <i>Tornos M7-T7</i>	 <i>Traub A15-20-25</i>
 <i>Traub A36-42-60</i>	 <i>Traub TB</i>	 <i>Traub TC15</i>	 <i>Traub TD</i>
 <i>Wickman 2'1/4-5</i>	 <i>Wickman 7/16''-5</i>	 <i>Wirth & Gruffat Tam12</i>	 <i>Wirth & Gruffat Tam20</i>

*Les marques dans ce catalogue ne sont citées qu'à titre informatif et demeurent la propriété de leurs dépositaires

Conditions générales de vente

Toute commande implique l'adhésion sans réserve aux dispositions ci-dessous qui ne sauraient être modifiées sauf stipulation contraire.

AVERTISSEMENT

Crylax se réserve le droit d'apporter sans préavis toute modification dans la réalisation et les données techniques de ses produits. De ce fait, les dessins et indications inscrits dans ce catalogue ne sont donnés qu'à titre indicatif.

COMMANDES

Toute première commande nécessitant l'ouverture d'un compte client doit être accompagnée de son règlement, d'un relevé d'identité bancaire et des références commerciales d'usage. Sans ces documents, nos envois seront faits contre remboursement ou par règlement préalable. Minimum de commande 150 Euros net hors taxes.

PRIX

Les prix retenus pour la facturation sont toujours ceux de notre tarif en vigueur au moment de la livraison.

FRAIS DE PORT ET DE REGLEMENT

Les frais de port et d'emballage et de règlement sont toujours à la charge du client. Les emballages ne sont pas repris.

EXPÉDITIONS

Les commandes sont exécutées dans la plus grande exactitude compatible avec les aléas de la fabrication et des approvisionnements. Les expéditions sont faites aux risques et périls du client, quel que soit le mode de transport utilisé. Le franco de port éventuel ne change pas ces conditions.

EXPORTATION

Nos modalités de livraison à l'exportation sont régies par les Incoterms de la chambre de commerce internationale indiqués sur nos factures.

RÉCLAMATIONS

Toute contestation, pour être prise en considération, devra être formulée au transporteur responsable par lettre recommandée dans les trois (3) jours (article 105 du code du commerce). Aucune réclamation ne pourra être prise en compte passé un délai de huit (8) jours après réception de la marchandise. Aucun retour ne sera accepté sans notre accord préalable et écrit, les articles retournés devront être récents, à l'état de neuf et dans leur emballage d'origine. En cas de retour, nous nous réservons la possibilité d'appliquer une moins-value de 20 % (vingt-pour-cent) sur le prix facturé, à titre d'indemnité relative aux frais subis.

DÉLAIS

Les délais sont donnés à titre indicatif, leur non-observation, non plus que l'obligation de livraison complète, ne peuvent engager notre responsabilité. Les retards ne donnent aux clients aucun droit d'annuler les commandes, d'en refuser la livraison ou de réclamer des dommages-intérêts ou indemnités à quelque titre que ce soit.

GARANTIE

La sévérité de notre contrôle nous permet de garantir nos fournitures contre tout vice de fabrication. Toutefois, si pour des raisons indépendantes de notre volonté, un défaut se révélait à l'usage, notre garantie se limite à l'échange du produit reconnu par nous défectueux, à l'exclusion de tous dommages-intérêts pour quelque cause que ce soit.

PAIEMENT – PENALITES DE RETARD

Factures jusqu'à 150 Euros net hors taxes : comptant par chèque ou virement impérativement sous huit (8) jours date de facture sans aucune déduction d'escompte. Factures supérieures à 150 Euros net hors taxes : par chèque date de facture à 30 jours nets. Nous refusons les traites. Nos factures sont toujours payables à Thyez aux échéances fixées suivant nos accords particuliers. A défaut de paiement à l'échéance, nous appliquerons en plus des agios correspondants, au taux de 1.7 % par mois, une indemnité forfaitaire de 40 Euros pour frais de recouvrement (art L441-6 et D441.5 du code du commerce). Le non-paiement d'une seule échéance entraîne l'exigibilité immédiate de la totalité de nos créances et la suspension ou l'annulation à notre gré des commandes et livraisons en cours.

RÉSERVE DE PROPRIÉTÉ – TRANSFERT DES RISQUES

Il est expressément convenu que le vendeur conserve la propriété des marchandises livrées jusqu'au paiement intégral de leur prix en principal et intérêts (loi n° 80-335 du 12 mai 1980), la remise du chèque ou autre titre créant une obligation de payer ne constituant pas un paiement. Cependant, dès la livraison des dites marchandises, l'acquéreur en deviendra responsable, le transfert de la possession impliquant le transfert des risques. Il s'engage à souscrire, dès à présent, au bénéfice du vendeur, un contrat d'assurances garantissant leur perte, vol, détérioration ou destruction.

ORIGINE

Bien que n'étant pas fournis par les constructeurs cités dans notre catalogue, les produits que nous proposons s'adaptent parfaitement à leurs machines. Les marques demeurent la propriété de leurs dépositaires et ne sont citées que pour diminuer les risques d'erreur dans les commandes. Les dessins et plans ne sont donnés qu'à titre indicatif et n'ont aucune valeur contractuelle. Ils peuvent être modifiés sans préavis. Les plans et échantillons qui nous sont adressés pour fabrications spéciales ne sont pas rendus.

CLAUSE ATTRIBUTIVE DE JURIDICTION

En cas de contestation, il est fait attribution expresse de juridiction au tribunal d'Annecy dont dépend notre siège, à l'exclusion de tout autre.